



Suomalais-venäläinen
KULTTUURIFOORUMI

www.kultforum.org
www.kultforum.natm.ru

Suomalaisen partnerin yhteistyöehdotus

Täyttäkää lomake sähköisesti ja palauttakaa se sähköpostin liitetiedostona.
Lomake julkaistaan kulttuurifoorumin Internet-sivuilla: www.kultforum.org

Hankenumero: **50/2008** (vastaanottaja täyttää)

1. Partnerin yhteystiedot	
a) Yhteisö, jota suomalainen partneri edustaa:	
Virallinen nimi	Ranuan kunnankirjasto
Postiosoite	Kirkkotie 7, 97700 Ranua
Puhelin	+358-40-8670220
Faksi	
Sähköposti	tuija.seppanen@ranua.fi
www-sivut	www.ranua.fi/kirjasto
b) Yhteyshenkilö partneriasiassa:	
Tehtävänimike/ammatti	Kirjastotoimenjohtaja
Sukunimi, etunimi	Seppänen, Tuija
Yhteystiedot, jos eri kuin yllä	
2. Lääni	
<input type="checkbox"/> Etelä-Suomi <input type="checkbox"/> Länsi-Suomi <input type="checkbox"/> Itä-Suomi <input type="checkbox"/> Oulu <input checked="" type="checkbox"/> Lappi <input type="checkbox"/> Ahvenanmaa	
3. Suomalaisen partnerin toimiala (lyhyesti)	
Kirjasto	
4. Ehdotetun hankkeen toimiala/toimialat (yksi tai useampi vaihtoehto)	
<input type="checkbox"/> Kuvataide <input type="checkbox"/> Elokuvataide, mediataide <input type="checkbox"/> Virtuaali-, Internet-, multimediahankkeet <input type="checkbox"/> Musiikki <input type="checkbox"/> Tanssi <input type="checkbox"/> Äänitaide <input type="checkbox"/> Teatteri <input type="checkbox"/> Nukketeatteri <input type="checkbox"/> Sirkus <input type="checkbox"/> Performanssi <input type="checkbox"/> Muu näyttämötaide <input checked="" type="checkbox"/> Kirjallisuus, kirjoittaminen	<input checked="" type="checkbox"/> Lasten kulttuuri <input type="checkbox"/> Perinnekulttuuri, kansanperinne <input type="checkbox"/> Museoala, museotoimi <input type="checkbox"/> Sotahistoria <input type="checkbox"/> Koulutusyhteistyö, lapset <input type="checkbox"/> Koulutusyhteistyö, nuoret <input type="checkbox"/> Koulutusyhteistyö, aikuiset <input type="checkbox"/> Koulutusyhteistyö, erityisryhmät <input type="checkbox"/> Ammatillinen koulutus <input type="checkbox"/> Nuorisoyhteistyö <input type="checkbox"/> Kulttuurivaihto <input type="checkbox"/> Taiteilija-, esiintyjäryhmien vaihto

- Kirjastotoimi
- Kulttuurihallinto
- Kulttuurimatkailu
- Arkkitehtuuri, muotoilu, ympäristötaide
- Käsityöt, taidekäsityö

- Näyttelyvaihto, näyttelytuotanto
- Asiantuntijayhteistyö
- Tutkimus
- Kulttuuritapahtumat, festivaalit
- Muu/Mikä?

5. Kuvaus hanke-ehdotuksesta (ks. ohjeet)

"Tekstien kautta kaveriksi" - kirjallinen naapuriblogi nuorille.

Hanke on suunnattu suomalaisille ja venäläisille 12-16 -vuotiaille lapsille ja nuorille. Hankkeen tavoitteena on edistää lasten ja nuorten lukuharrastusta ja tutustua toistensa kulttuuriin kirjallisuuden ja erilaisten tekstien kautta. Keskeinen tavoite on ymmärtää naapurimaan nuorten elämänpiiriä.

Hanke toteutetaan mm. perustamalla keskustelevat kirjaklubit, joissa paitsi luetaan ja esitellään naapurimaan kirjallisuutta, myös tuotetaan omia tekstejä. Keskustelua pidetään yllä yhteisessä kirjallisuusblogissa kirjaston nuorten kotisivulla. Voidaan järjestää myös tekstityöpajoja ja seminaareja sekä näyttelyvaihtoa.

Hanke-ehdotus on jatkoa aiemmalle yhteistyölle/neuvotteluille

6. Ehdotus mahdollisesta venäläisestä partnerista (ks. ohjeet)

Petroskoin tai Novgorodin kirjastojen nuorten osastot voisivat olla yhteistyökumppaneita.

7. Aiempi yhteistyö venäläisten kulttuuritoimijoiden kanssa (lyhyesti)

-Ranuan kunnalla on pitkäaikainen yhteistyö Petroskoin kanssa mm. yhteisten Kalevala-tuotantojen kautta. Samoin Petroskoista on vierailtu kouluissa taide-opetuksen tiimoilta. Kirjastotoimenjohtaja on vierailut keväällä 2007 Novgorodissa tutustumassa lastenkirjastotoimintaan ja "Lukeva kaupunki" -projektiin (tällöin Oulun kaupunginkirjaston palveluksessa).